

LA DEMOCRACIA.

PERIODICO POLITICO I SOCIAL.

Calle de O'Higgins.

Concepcion, sábado 13 de Mayo de 1871.

AÑO I—Núm. 2

CANDIDATO

DE

LA DEMOCRACIA

PARA PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

EL CANDIDATO DE LA CONVENCION

DE LOS PARTIDOS INDEPENDIENTES

SEÑOR DON

JOSÉ TOMAS URMENETA.

ULTRAMONTANISMO.

La prensa independiente se ha ocupado con mas o menos estension en manifestar las bastardas aspiraciones que animan al partido ultramontano, los peligros que envuelven sus principios anti-democráticos para el progreso e ilustracion de un país, los manejos poco dignos de que se vale para alcanzar la consecucion de sus propósitos, sin embargo de esto, nos atrevemos a llamar nuevamente la atencion de los amantes de la libertad, a los graves sinsabores que resultarian para esta entronizando al ultramontanismo, cuyas tendencias retrógradas se notan en los países donde por desgracia ha llegado a dominar. Lo examinaremos a la ligera bajo su doble faz de político i religioso.

Como partido político se compone de clérigos con i sin sotana, estos son los peores; i de los tráfugos que abandonaron sus partidos, porque no encontraron en ellos el incentivo que allí los llevó, sostenido i apoyado por el gobierno se encamina presuroso a amortiguar el espíritu público, a adormecer el entusiasmo que abriga todo corazón republicano i a desterrar la democracia. Grande reformista, trabaja por que la reforma redunde en su propio provecho sin tomar en cuenta para nada las aspiraciones i deseos del pueblo. Amigo de la libertad de enseñanza, procura hacerla práctica para despues entregarla en manos de los jesuitas que les arreglan decididos satélites que llevan a la sociedad no la ilustracion, sino las preocupaciones que sus maestros han tenido buen cuidado de inculcarles para que algun tiempo puedan ser útiles a la realizacion de sus menguados planes. Amigo i sostenedor de las garantías populares para conquistarse al pueblo, al cual, cuando ha conseguido su objeto, rechaza como una carga fastidiosa e inútil. Idólatra de los principios democráticos, los adula i talvez los practica, pero luego que han satisfecho sus ruines aspiraciones, los abandonan como ocupacion impropia de su elevada intelijencia. Humilde para conquistar, como voraz para destruir. Astuto, como el zorro, no pierde un momento de vista a su presa, i ya con halagos i caricias consigue engañarla, cebándose en su sangre sin escuchar sus lamentos i lágrimas. Paciente en acechar como vive en el asalto no pierde la ocasion de espiar a su enemigo, la libertad, para devorarlo, se reviste con la piel de la oveja para manifestar mansedumbre i engañar a los incautos. Las circunstancias fijan su carácter; tranquilo, pacífico, resignado cuando está abajo; furioso, sanguinario, tenaz perseguidor cuando está arriba. Para llegar al po-

der emplea sin escrúpulo la máxima «el fin justifica los medios» i una vez en él sus tendencias no son otras que avasallar la libertad, entronizando el despotismo, hacer una brillante mentira de la participacion de los ciudadanos en la constitucion de los poderes públicos. Él solo domina, la voz que quiera levantarse para protestar contra la injusticia i el error, es la voz del averno que desconoce su felicidad i consuelo que encierran sus principios; no hai remision sino para los amigos, no importa que hayan conculcado los mas inviolables derechos, las mas preciosas garantías. Dejenar al pueblo, sembrando la ignorancia, ocultar la verdad esparciendo las tinieblas, he aquí su propósito; aferrarse en el poder de cualquier modo que sea, he ahí su fin; no le hace que el pueblo jima i clame por su perdido bienestar, no importa que el ha don tome el lugar del honor, que la paz i tranquilidad desaparezcan, no importa, alcancen un fin i todos los medios que se hayan puesto en práctica para conseguirlo, son honestos i dignos de alabanza. ¿Necesitaremos demostrar por medio de la historia lo que hemos espuesto? Allí tenéis a nuestro hermano el Ecuador sufriendo el bochorno causado por las notas contestacion de los ministros de Nicaragua i Argentino a su protesta sobre la ocupacion de Roma, fuera de las que su misma constitucion le hace soportar; ved mas allá a Méjico llorando todavía la muerte de sus hijos i el asolamiento de sus campos; dirijid la vista al viejo mundo i contemplad a la España de Carlos V i Felipe II que aun no puede sacudir el sudario con que la envolvió el partido retrógrado que hoy trata por medio de la candidatura Errázuriz posesionarse de Chile. ¿Citarémos mas hechos para acreditar los bastardos propósitos que persigue el ultramontanismo? Basta, dejemos que los pueblos que han jemido i jimen bajo sus plantas lloren en silencio sus desgracias, no las hagamos mas amargas con nuestro recuerdo. Huyamos de todo partido, que encarne la negacion de los principios democráticos, pero huyamos, i muy lejos, del que trata de borrar hasta sus huellas, huyamos catóces del ultramontanismo, encarnacion del atraso i malestar. Hasta aquí tenéis pintado a la ligera i en mal coordinadas frases el carácter político del partido ultramontano, que aspira a dominarnos. Veámoslo ahora en su carácter religioso.

Cemo partido religioso su divisa es la intolerancia; él es el único que encierra los principios mas santos; el único eminentemente católico, el que no rola en sus filas es hereje, ateo o por lo menos está destituido de todo sentimiento noble i puro, que puede tranquilizar la conciencia. La tribuna del Espíritu Santo no es sino el lugar donde se permite, salvo raras escepciones, atacar i condenar al fuego eterno al que trata de sobreponerse a sus errores o ambiciones. El que es con él tiene el cielo seguro, él que no, tiene que resignarse a un perpétuo sufrimiento, él que sigue sus preocupaciones es santo, él que no, un demonio a quien la ira del cielo amenaza continuamente. Para unos existe el placer, la felicidad, para otros la desgracia i el sufrimiento, para unos la gloria, para otros la condenacion. Los verdaderos católicos, siendo sus adversarios, no son mas que hipócritas i fariseos, a quienes es necesario apartar del rebaño de Cristo, para dar mayor auge i gloria a sus pretensiones, para elevar

a un grado mas sobresaliente sus aspiraciones contrarias al verdadero espíritu del catolicismo.

Hemos delineado ya, aunque imperfectamente, los peligros que entraña, el ascenso al poder del partido ultramontano, tanto para la vida política como para la religiosa; nuestro deber, en semejantes circunstancias, no puede ni debe ser otro que combatir hasta conquistar la victoria del candidato, cuyo programa encarna la mas brillante garantía de que los sentimientos políticos i religiosos de los ciudadanos son santos e inviolables.

PARALELOS.

La prensa del gobierno se empeña día a día en que saquemos a luz los méritos del candidato de enero, contraponiéndolos a los del candidato de sacristia de la calle de las Monjitas.

Por mucho tiempo, la prensa de oposicion se ha negado tenazmente i no sin fundamento, a satisfacer los deseos de los escritores oficiales.

Pero nosotros, mas blandos de corazón vamos a complacer en la medida de nuestras fuerzas a los postulantes, emprendiendo ese curioso paralelo. No será, por cierto, a nosotros a quienes deba agradecer el candidato de palacio la exhibicion de sus milagros, que por cierto no rivalizan con los de San Anio el Taumaturgo.

I.

Don Federico Errázuriz debió su educacion al clero de Santiago que lo colocó en una beca gratuita del Seminario Conciliar. Educado a la sombra del santuario, el joven levita aparentó por mucho tiempo tener en sí los signos de la mas espléndida vocacion. Fué hasta doctor en teología.

Poco tiempo mas tarde el Santo Tomás en yerba, arrojaba su sotana a las hortigas. La vocacion habia desaparecido ante el miraje de una carta dotal....

Apénas consumada esta primera apostasia, el ex-seminarista sentaba plaza en las filas opuestas a las de sus bienhechores, i hostilizaba sin cesar a los hombres de quienes habia recibido el alimento de la materia i del espíritu.

II.

Urmenea no recibió la luz de su intelijencia bajo la bóveda de un Seminario.

La educacion práctica de los viajes; la contemplacion de las maravillas de la industria i el arte, el perfeccionamiento de los sistemas que adelantan el progreso i son los veneros inagotables de la grandeza de las naciones, las lecciones orales de los grandes maestros de Europa i de Estados Unidos, he aquí los sabios preceptores del señor Urmenea.

Estos maestros no enseñaron al señor Urmenea, es verdad, ni el ergotismo de los teólogos ni las máximas de las reservas mentales ni aun la ciencia de la intriga i de la mentira tan perfeccionada por el candidato de abril.

En cambio, sino hicieron del señor Urmenea ni un intrigante, ni un sacristan, ni un habitante del planeta del presupuesto i de las ante-cámaras de palacio i los retretes de la sacristia, hicieron de él un ciudadano útil, al país, un obrero incansable del progreso, un corazón convencido i entusiasta por las magnificencias de la libertad.

III.

Apénas salido a luz del cascaron el candidato de abril, i robustecido con la importancia de la fortuna conyugal, todo su afán fué hacer carrera.

Para ello, se apersonó al señor Lastarria, firmando en compañía de éste un proyecto de reforma constitucional que merece ser llamado EL CÓDIGO DE LAS RETRACTACIONES DE UN POLITICO.

Cubierto con los pliegues de ese estandarte, Errázuriz se presentó a la cámara.

¿Qué hizo en ese puesto?
—Fué un orador, un tribuno, fué siquiera un razonador?

No! Fué sencillamente el mas oscuro, el mas rampón de los camorristas i de los claqueurs.

Jamas hubo en sus labios una frase, un pensamiento, una idea que estuviera a la altura de un diputado.

Parecia que hubiera sido llevado a la cámara para realizar por el contraste, la elocuencia

de esa pléya de jóvenes que en 1848 inmortalizaron su nombre en las luchas parlamentarias, peleando las batallas de la tribuna contra el bando pelucon.

Otro era el campo de accion del candidato de 1871; la intriga, i la conspiracion subterránea.

Así el 20 de abril de 1851, Errázuriz se hallaba en su puesto, no con la espada del guerrero sino con la tea del incendiario....

Su semblante revelaba el gozo de que su corazón era presa al pensar en los resultados de la catástrofe que se preparaba.

Saboreaba anticipadamente el placer de la venganza!

Vencido en la lucha, el tigre desapareció para transformarse en zorro.

Seguro de una absolucion que habia comprado de antemano al precio de jenuflexiones i de hipócritas protestas, se prestó a desempeñar el papel de reo en un consejo de guerra cuya absolucion era un verdadero indulto.

Comprometió su palabra de no intervenir en política retirándose a un fundo de campo.

Pero el revolucionario de 1851 habia estudiado demasiado bien la teoría de las RESERVAS MENTALES.

Su compromiso mismo llevaba en su seno el jermen de la retractacion....

1857 vió al radical de 1848 postrado a los pies del arzobispo de Santiago, estandarte vivo de la rebelion i de las cóleras-ultramontanas.

El zorro se habia transformado otra vez en cuervo....

Errázuriz volvió otra vez a ser el MERCURIO de los conspiradores de 1859.

Pero cuando la tormenta hubo cubierto el cielo, cuando Gallo vencía en los Loros, cuando Tirapegui era derrotado en Maipon, cuando Matta era aprisionado en Santiago, cuando la sangre ensangrentaba nuestros campos i el cañon ensordecía nuestros oídos, donde estaba Errázuriz, el candidato de 1871?

Estaba en las filas de los Constituyentes de Copiapó o de los insurrectos de Talca?

No!
Errázuriz estaba a los pies de los ministros, en las recámaras de la casa de un pariente, buscando nuevamente el salvo conducto que le permitiera ir a la peza de la fortuna, mientras que sus correligionarios arrojaban la suya mezclada con su sangre en los campos de batalla....

IV.

1861 llega; las promesas de conciliacion, de gobierno de todos i para todos; gobierno de lei etc., surjen de los labios de Perez.

CONCILIACION? dice Errázuriz, significa ESCCLUSION, i se mantiene así aislado.

Pero cuando en 1865 se pronuncia la palabra persecucion, Errázuriz codea, empuja, se abre campo, i adelantándose hácia Perez esclama: AQUÍ ESTO!

Se le coloca de meritorio en la Intendencia. Al poco tiempo el recluta habia ganado a los mas antiguos jenerales.

Como el romano deseaba que Roma no fuera sino una sola cabeza para decapitarla, Errázuriz pretende abrazar en un solo decreto de EXONERACION todo el personal de subdelegados incluso su propio secretario.

Perez habia por fin encontrado su hombre. Se le lleva al Ministerio de Justicia, i su primer acto es una EXONERACION.

En ese puesto exonera jueces, alcaldes, ministriles i porteros. Para ello se forjan expedientes, se adulteran fechas, se fabrican peticiones, nada importa. El éxito todo lo absuelve.

El liberal de 48, el hombre de las jenuflexiones de 51 i 59, aspiraba a tener un nombre i no pudiendo ser orador, escritor, tribuno, hombre de Estado, queria ser verdugo.

Para tal alma, tal empleo!....

V.

Llega la guerra.—El gobierno Perez se constituye dictador.

Se destituye a Pinto, se da un portazo al viejo i honrado Maturana, i el incendiario de 1851, pasa a sentarse bajo el sόlio de Portales.

Covarrubias invoca el testimonio de Dios i del mundo, Reyes derrocha los millones i para congratularse con Riviere hace caer sobre el artesano i el industrial la carga de las patentes.

Errázuriz hace otra cosa. Come uvas en un convento de monjas de Valparaiso agazapado bajo los hábitos de las religiosas mientras.... los cañones de la Numancia van a marcar con el tinte de la ignominia el triolor de Chacabuco i de Yungai....

Las tradiciones están fielmente guardadas. Los verdugos son siempre cobardes.

VI.

Consumado el sacrificio, humillado nuestro honor; escarnecido nuestro prestigio de nacion; Errázuriz sigue imperturbable su marcha.

Embustes deshonrosos, palinodias ridiculas i miserables; retractaciones inverosímiles, todo es afrontado por Errázuriz.

El DUNDEMBERG no se compra; la expedicion al ATLÁNTICO no se realiza; la PAZ SIN EL NOMBRE es el lema de nuestra cancilleria; los monitores de la Riviere se pierden en el Océano, el presidente de Chile recibe la bofetada de Lord Clarendon.

La ignominia es completa i el pais humilla con el dolor i la vergüenza su frente ántes altanera i orgullosa.

Errázuriz solo se siente ufano; ha ganado la: elecciones; i mas osado i cinico que Calígula que nombraba cónsul a su caballo se ha hecho a si mismo senador.

VII.

Deslumbrado con esa victoria, Errázuriz se cree omnipotente i organiza la acusacion contra la Corte Suprema.

Encuentra a un bufon por auxiliar i así como habia desterrado el pabellon nacional en la guerra de españa deshonra nuestro parlamento por medio de la mas innoble chacota.

Después de Sanfuentes la tribuna parlamentaria podria ya sostener a Errázuriz.

La calumnia, el dieterio, todo cuanto existe de mas corrompido i servil en los lodazales de la politica, constituyen los instrumentos del gran exonerador.

Felizmente la indignacion del pais se hace sentir. Un hombre honrado osa ponerse frente a frente del verdugo i apesar de un triunfo aparente, Errázuriz descende los escalones de la Moneda, empujado por el taco del desprecio popular.

VIII.

Mientras tanto cuáles eran los actos de Urmeneta?

Urmeneta habia ofrecido i equipado a su costa el "Dart" para proporcionar a una parte de nuestra juventud el medio de reparar por su civico ardor la cobarde inaccion del gobierno.

Urmeneta poblaba de vias férreas i de establecimientos industriales una provincia de la República.

Urmeneta ofrecia su persona i su fortuna para repeler la invasion de Pareja.

Urmeneta trabajaba personalmente en el desarrollo de nuestra industria i nuestra agricultura.

Urmeneta por fin ofrecia a su pais el tributo de su anhelo por la prosperidad de la patria en todas las esferas sociales.

Se dice mostrados los discursos de Urmeneta, mostrados sus mociones, mostrados sus reformas, mostrados su personalidad.

URMENETA es verdad no tiene discursos, no tiene mociones engañosas, no tiene reformas ilusorias, no tiene un pasado de conspiraciones i humillaciones, una vida de intrigas i de cubiletes indecentes.

Urmeneta tiene mil i mil actos de beneficencia.

Dónde se encuentran los de Errázuriz? Qué hospital ha sido socorrido por Errázuriz? Cuando si ha protegido jamás a alguien, lo ha hecho sino con las propinas del presupuesto?

Urmeneta ha construido i dotado al pais de diversas vias férreas.

Errázuriz se ha hecho regalar un ferrocarril por el Estado.

Urmeneta ha fomentado, impulsado, desarrollado instituciones de crédito en el pais.

Errázuriz...no le hableis de instituciones de créditos ni aun de Bancos!

Urmeneta no ha sido jeneral...cierto! Dónde lo ha sido Errázuriz? Sus hechos de armas se encuentran en las bóvedas de las Monjas de Valparaíso!

Urmeneta no ha organizado escuadras... Cierto, otra vez.

Errázuriz nos hizo comprar el Ponkas i el Nheasantok.

Quería que le regaláramos los provechos de esa adquisicion?

Urmeneta cuenta con una fortuna, cuyo orijen conoce todo el mundo.

Quién conoce el orijen de la fortuna de Errázuriz?

Urmeneta cuenta en su séquito con las ilustraciones del pais en todos los ramos del saber humano, con Varas, Matta, Santamaria, Lantarría, etc.; con todos los corazones ardientes, jenerosos i entusiastas.

Errázuriz con el síndico apóstolico, con Olea, Zañartu, con LOS AMIGOS DEL PAIS i mas amigos aun del presupuesto.

Urmeneta sube al poder en nombre de la libertad de creencias, de parlamento, de prensa, de elecciones.

Errázuriz sube a continuar la politica de Perez, la falsificacion, el escamoteo electoral i la farsa.

Errázuriz pretende alzarse sobre los hombros de los acusadores de la Corte Suprema, sobre los autores de la lei sobre la barra, sobre los acusadores de los diarios independientes.

Urmeneta sube apoyado por las aclamaciones de los hombres patriotas, de los que han afrontado el peligro i la muerte en favor de

sus convicciones por Gallo i los héroes de 1859.

Errázuriz paga chusmas para que lo vivan en medio de las sombras de la noche.

Urmeneta irá al poder a la luz del sol, conducido por las aclamaciones del pueblo.

Comparad i elejid!!!

(Rebenque.)

DISTURBIOS EN ROMA.

(Del Daily News.)

Roma, marzo 11 de 1871.—Concluí mi anterior diciendo que los clericales instigaban a sus fieles partidarios para que intentasen una contienda civil, i hoy tenemos los efectos de esas caritativas instigaciones. Los predicadores jesuitas que desde sus púlpitos pronuncian furiosos discursos contra el actual orden de cosas, i contra la libertad, se hacen famosos aprovechándose de esa libertad, que con tanta vehemencia censuran. El día de ántes de ayer estaba llena la iglesia de Gesu de partidarios del partido clerical. Predicó el padre Tommassi, i las alusiones políticas de su sermón fueron todo, ménos favorables al soberano i pueblo italiano. Cuando acabó la prédica, el padre Tommassi exclamó como de costumbre: «Ahora, amados hermanos, os recomiendo una jenerosa *elemosina* en favor de la Iglesia.» Un jóven oficial de la guardia nacional que asistia a la fiesta vestido de paisano, le dijo a un amigo: «Acabó la comedia, ahora viene el sainete.» Un jendarme ex-papal oyó las palabras i las repitió a los que estaban cerca de él i cuando el oficial salia de la iglesia se le echaron encima veinte partidarios papales i lo atacaron a palos. Se defendió lo mejor que pudo, vinieron en su auxilio otros liberales, i por último los carabineros i agentes de policia separaron a los combatientes. Pero esto era nada. Varios de los amigos del jóven guardia nacional declararon que ya darían una leccion a los fanáticos clericales. Conforme a esto, ayer por la mañana, a tiempo que el padre Tommassi predicaba, se vió que paseaban por la plazuela de Gesu grupos de jóvenes. Cuando acabó el sermón los primeros que salieron de la iglesia eran un grupo de jendarmes i zuavos ex-papales, todos armados de gruesos garrotes. La jente de la plaza principió a silbarlos i gritar: «Abajo los papalinos, abajo los jesuitas». Los papalinos que habian aumentado en número, bajaron en masa la escalata que sale de la iglesia i atacaron a la muchedumbre. Todos los esfuerzos de la policia para separar a los combatientes fueron en vano, i se ordenó a dos compañías de infanteria que bayoneta calada los dispersasen. Los oficiales i carabineros lograron separarlos i arrebataron unos veinte individuos que pertenecian a ambos partidos.

Al mismo tiempo tenia lugar dentro de la iglesia la mas dramática escena: casi todas las señoras se habian desmayado. Se cerraron las puertas para evitar que el pueblo entrase a la iglesia, i solo algunos oficiales i agentes de policia penetraron adentro. Un oficial de éstos, en términos corteses, aseguraba a las señoras asustadas, que se habian tomado todas las medidas convenientes para evitarles molestias, cuando don Rafael Collati, sacerdote que acababa de decir misa, atacó a un oficial de policia, exclamando: «Fuera de la iglesia ese escomulgado rufian!» Un inspector de policia ordenó el arresto del sacerdote, i en vestidos de seglar lo mandó a la prision. Se habian despejado las calles que van a la iglesia, i a nadie se permitio pasar por ellas. Se acompañó hasta sus casas a todos los partidarios clericales que se retiraron en birlucho, i muchas señoras que hasta ese día miraban con horror a los oficiales italianos, ahora los rogaban las acompañasen i las protegiesen. Dió la casualidad que entre la jente de la iglesia hubiese tres señoras i dos caballeros ingleses, que, hallándose involuntariamente entre la confusion, suplicaron a un oficial de policia los escoltase hasta su hotel. Cuando la muchedumbre que estaba atrás del cordón militar vió a los *touristes* ingleses acompañados por el agente que llevaba la faja tricolor, prorumpió en alegres gritos, diciendo: «Abajo los jesuitas! Viva el protestantismo!» (para los romanos todos los ingleses son protestantes). Las señoras inglesas especialmente se manifestaron muy engracidas de verse objeto de tal ovacion i graciosamente saludaban a derecha e izquierda. Entre tanto se hacia en la iglesia una pesquisa cuyo resultado fué encontrar en la sacristia algunos cajones de revolvers i hachas. A las 5 se habia dispersado la multitud i todo parecia tan quieto como ántes. Pero mas tarde cruzó el Corzo una procesion, precedida de banderas i antorchas encendidas, e hizo alto en el palacio Quirinal, gritando: «Viva el rei! Viven los principes reales! Que salgan de Italia los jesuitas! Abajo los jesuitas!»

Después de algunos minutos, la demostracion dejó la plaza del Quirinal i se dirijió a la iglesia de Gesu, que habia sido la escena del aporoto de la mañana. Silbidos i gritos de «Abajo los jesuitas!» se oían por todas partes; pero al fin las guardias nacionales i las tropas lograron inducir al pueblo a que se dispersase i se fuese a sus casas.

Bien pueden agradecer el Papa i todos sus partidarios que haya aqui diez mil bayonetas

que defiendan sus vidas, porque de otro modo quién sabe lo que sucederia cuando vemos la grande indignacion que hai contra ellos. Quisiera que todos los católicos del mundo vieran con sus ojos el estado a que ha reducido al pueblo la residencia en Roma de la Sede de la Iglesia católica. Pero entre tanto la conducta de las autoridades italianas es muy extraordinaria, i ofrece fuerte contraste con la persecucion del gobierno ex-papal contra los partidarios liberales. En suma hoy presenciamos este extraño espectáculo. Las funciones diarias que se hacen en el Gesu no son otra cosa que meetings políticos a los que concurren todos los opositores políticos del gobierno italiano, a fin de excitar una revuelta, i en homenaje al espíritu de perfecta libertad de discusion se llama a los soldados italianos para que protejan esos meetings, i permitir que los mas furiosos enemigos de la unidad nacional digan cuanto se les ocurre. Dudo mucho que si bajo el gobierno del Papa los liberales hubieran tenido un meeting para discutir el gobierno temporal, hubiera enviado Su Santidad zuavos papales que protegiesen el meeting i la libertad de discusion.

UN RECUERDO PÓSTUMO.

La muerte del presbítero don Maximiano Agurto, acaecida en Concepcion el 14 de octubre de 1870, ha pasado desapercibida, no obstante que el señor Agurto fué un sacerdote ejemplar por sus virtudes i su caridad.

Nunca es tarde, sin embargo, para rendir homenaje a la virtud, i ya que el que estas lineas escribe no pudo en aquel tiempo hacerlo, ocurre ahora, señores editores, a las columnas de su estimable diario para relatar, siquiera sea brevemente, algunos de los rasgos que mas distinguieron al presbítero Agurto.

Don Maximiano Agurto, oriundo de Cauquenes, provincia del Maule, se dedicó desde su tierna edad al estudio de las ciencias sagradas, i cuando apenas tenia la edad necesaria para ser dispensado, se ordenó de sacerdote el año de 1836.

Deseoso de instruirse a fondo, en teología, consiguió en aquellos años que don Buenaventura Marin le hiciera un curso privado en el que se dedicó a ese estudio con celo e inteligencia.

Durante algun tiempo acompañó en sus misiones al virtuoso sacerdote don José Manuel Irrarrázaval, habiendo tambien unido al señor Castro Barros para continuar en la misma ocupacion.

El señor Agurto creia que en las misiones era donde tenia mayor campo para dedicarse a la enseñanza del pueblo, i consagrado con asiduidad a esa tarea, casi todos los pueblos de la diócesis de Concepcion los recorrió constantemente dando misiones, en las que no llevaba otro interés que moralizar las masas i enseñar la caridad con su palabra i con su ejemplo.

Fué algun tiempo cura de las parroquias del «Empedrado» i de «San Carlos», curatos que renunció para seguir en su carrera de «misionero apostólico», título que se le concedió por breve especial de la Santa Sede.

Cuando vino el descubrimiento de California i supo la suerte que corrían muchos de los chilenos que se trasladaron a aquel lugar, el presbítero Agurto creyó que su presencia allí podria ser de alguna utilidad a sus paisanos. Emprendió viaje a San Francisco i en cuanto le fué posible socorrió a los chilenos a quienes la suerte habia sido adversa, no omitiendo sacrificio de ningun jénero para auxiliarlos.

Vuelto a Chile, siguió la noble tarea de dar misiones en diversos lugares, i por eso es que, bien puede decirse, no tenia hogar conocido. Su residencia era la campaña i los pueblos que se llevaba recorriendo: su vida, la del hombre que, olvidado de sí, vive solo para los demas.

No era, pues, raro que un hombre dedicado a esa vida de peregrinacion i de trabajo sufriera pronto en su salud los efectos de una carrera laboriosa; i a pesar de que era de una constitucion sana i robusta, principió a sentir los efectos de la agitacion continua en que vivia.

En junio del año anterior se encontraba en Chillan cuando se sintió gravemente enfermo, i sabedor de su estado el señor prebendado don Vicente Jerez, le exijió que se trasladase a su casa a Concepcion.

El señor Agurto, agobiado con una grave afeccion al corazon que habia contraído durante treinta i cuatro años de constante trabajo en favor de la humanidad, no pudo ya resistir a sus dolencias.

Atendido con esmero i un esquisito cuidado por su excelente amigo el señor Jerez i por algunas personas de la misma familia del señor Agurto, alcanzó durante los cuatro o cinco meses de enfermedad a palpar los desencantos de la vida; porque, como ya ni su palabra ni sus pequeños recursos podian servir para auxiliar a otros, i como, atendida su próxima muerte, nada habia que esperar de él, ni algunos de aquellos que en otra época le adulaban, ni otros que hasta por deber debieron dispensarle en esos momentos atencion e interés, mostraron el mas pequeño por quien ya no podia servirles. ¡Cruel desengaño de que por desgracia no faltan ejemplos, pero que no debe arredrar al hombre virtuoso para hacer el bien!

El señor prebendado Jerez es el único que hasta el último momento de don Maximiano

Agurto, dió a éste la prueba mas sincera del buen amigo i del virtuoso sacerdote; i ya que el que estas lineas escribe tuvo tambien estrecha i antigua amistad con el finado, cúmples dar al señor Jerez sus agradecimientos por las atenciones dispensadas al señor Agurto.—UN AMIGO DEL PRESBITERO AGURTO.

(Ferrocaril.)

REMITIDOS.

S. E. de la Democracia.

Hemos leído el primer número de vuestro interesante periódico, i nos ha complacido sobremanera, el que se hayan cumplido nuestros deseos. Concepcion necesitaba de un órgano independiente, que fuese el eco de las aspiraciones del pueblo; necesitaba de una publicacion en que el pueblo, la clase obrera, pudiese tambien manifestar su pensamiento, i el pueblo necesitaba, sobre todo, tomar parte en la gran cuestion política que se ventila. La *Democracia* viene a llenar este inmenso vacío, i no dudamos que se nos facilitarán sus columnas, para que los obreros pueden tambien manifestar sus quejas contra el sistema oligárquico que se ha entronizado en nuestro querido Chile; contra ese gobierno que ha hecho un escarnio de la honra nacional; una burla de las libertades públicas i de la reforma, que solemnemente prometió i que ha falseado traicionadamente; que ha derrochado los caudales públicos i nos ha impuesto contribuciones, que no podemos soportar; que, apesar de la viciosa organizacion de la guardia cívica, permite que haya distinciones odiosas entre los ciudadanos, recayendo toda la carga sobre la clase obrera, i exijiéndonos solo a nosotros una contribucion de tiempo, de dinero i aun de sangre, que, para evitar el fallo de reprobacion, que le daría el pais, por medio de sus representantes lejitimos, hace elegir diputados por medio de corchetes, sable en mano i bala en boca, manchando el suelo sagrado de la patria con la sangre de sus hijos. Larga será la enumeracion de las quejas del pueblo, ya que se les facilita la manifestacion de ellas. La época es oportuna i los obreros de Concepcion, que, siempre han sido los primeros en tomar su puesto i en ir a la vanguardia de todo movimiento político, no pueden permanecer indiferentes a la suerte de la patria.

Se trata de elegir el primer mandatario de la nacion. Errázuriz, candidato oficial, conocido por su cobarde en el bombardeo de Valparaíso, pues, se metió en un convento de monjas, siendo ministro de la guerra; el grande exonerador, que por satisfacer su gula de venganza i de ódios, sacrificó a varias familias; el que se ha opuesto a la reforma de la constitucion, presentando un proyecto que es todavia mas tiránico que la constitucion misma, abjurando de sus ideas de reforma de otro tiempo; el que, para preparar su triunfo, ha hecho liga con un elemento que debe ser extraño a la politica, comprometiendo en esta lucha nuestros intereses mas caros; en fin, el que promete gobernar sin programa, sin sujetarse a ningun principio i seguir el mismo orden de cosas, es decir, el derroche, la falta de probidad en la administracion, los votos indemnidad en la rendicion de cuentas, la supresion de toda libertad i sobre todo de la libertad de elegir a nuestros representantes; en una palabra, un candidato, que si llega a ser Presidente, dará lugar a las mismas quejas de que hemos hablado. Tal es el candidato oficial.

El candidato de los partidos independientes, el candidato popular, se presenta en la escena política, sin esa carga de odios que dividen a la nacion en dos bandos, que se consideran como enemigos. El candidato de la convencion de enero nos promete probidad política i sus actos corresponderán a sus promesas. La probidad es tan indispensable en el individuo, como en los gobiernos; sin ella no hai moralidad, honradez ni pureza en la administracion.

Se nos prometió por el presidente Perez la libertad electoral, i se hicieron a balazos las elecciones; se nos dijo que su gobierno seria para el pueblo i por el pueblo, i se ha formado una oligarquía monstruosa, que traerá a la nacion perniciosas consecuencias; últimamente se nos aseguró que el candidato no saldria de la Moneda, que no habria candidato oficial i lo primero que se ha hecho, es formar una farsa de convencion de delegado por el Gobierno para designar por candidato al hombre que se tenia elegido desde el bombardeo de Valparaíso. La falta de probidad es el resultado necesario de estas felonías, de esta burla cruel, que se hace de nuestros derechos i de las promesas solemnes con que se nos ha halagado.

Es, pues, indispensable restituir a la administracion aquella virtud, i el único que puede hacerlo es el candidato de los partidos independientes.

Don José Tomas Urmeneta, hombre probo, que por su posicion social i por su fortuna no tiene compromisos con ninguno de los partidos, realizará la reforma de la Constitucion de la manera mas amplia i mas conveniente al desarrollo de todas las esferas de la actividad social. Los obreros de Concepcion, que en mil ocho cientos cincuenta i uno, pidieron la reforma, con el fusil al hombro i a la cabeza

de un jeneral honrado i probo; que en mil ocho cientos cincuenta i nueve no pudieron organizar sus fuerzas, por falta de un jefe, que los dirijiese, de donde resultaron partidas aisladas i sin concierto, no pueden permanecer indiferentes al llamamiento que nos hace la patria. Tenemos los mismos deberes que cumplir i los mismos derechos que reivindicar.

Esta misma probidad del candidato del pueblo, nos da la seguridad mas completa de que realizará el programa que le presentó la convencion de Enero, i esta sola consideracion bastaria para decidirnos en su favor. Entre un candidato, conocido por sus odios i rencores, que se presenta a pedir nuestros votos con la hiel en el corazón, i que no tiene mas programa que la deshonra nacional, i el candidato, que nos promete libertad, seguridad i progreso en todos las esferas de la actividad social, no puede haber perplejidad en la eleccion.

Por ahora hemos querido solamente llamar la atencion de nuestros compañeros sobre los dos candidatos, que se disputarán el triunfo en las urnas de Junio; pero si la Democracia nos permite sus columnas, seguiremos haciendo su paralelo, deduciremos las consecuencias necesarias i probables, que resultarian de la eleccion del candidato oficial, sin descuidar los progresos que haya hecho nuestra provincia en este reinado de paz i tranquilidad.

Dos Obreros.

SS. EE. de la Democracia.

Os rogamos que reproduzcai en las columnas de vuestro periódico, el artículo que con el rubro—*Recuerdo postumo*, se ha publicado varias veces en el *Ferrocarril*.

Aunque las virtudes del presbítero D. Maximiano Agurto fueron de todos conocidas i aunque todos le vimos constantemente ocupado en su digno ministerio de misionero apostólico; sin embargo, no todos saben, que ha pasado a mejor vida. Su muerte fué la de un justo, i murió con la conciencia de haber cumplido con su deber; pero no hubo ninguna manifestacion de duelo, sin duda, porque no tuvo como cumplir con ciertas condiciones. Otros presbíteros i dignidades de nuestra Iglesia han tambien fallecido, sin que se haya hecho ninguna manifestacion, que revelara el sentimiento, que su muerte debió haber causado entre los humanos. Igual suerte se espera a otros dignos presbíteros que no pertenecen a la escuela presente.

Varios.

CRÓNICA.

Paralicios.

Con este epigrafe publica el *Rebunque* de Santiago, un artículo que tiene por objeto establecer una comparacion entre los dos actuales candidatos para Presidente de la República, i averiguar la diferencia que entre ellos exista.

Segun las luces que arroja el artículo aludido, se vé que los SS. Urmeneta i Errázuriz poseen cualidades muy notables, pero cualidades de distinta especie e incomparables las unas con las otras.

El Sor. Urmeneta, a quien ni sus mismos enemigos políticos han podido tildar en lo menor, ha vivido largos años en algunas de las mas libres naciones estrañeras, i en ellas i en sus frecuentes viajes por el mundo civilizado, ha podido nuestro candidato elejido, adquirir una sólida instruccion i una práctica sin igual ne el modo de gobernar un estado.

Su catagoría como hombre de talento i de fortuna, le conquistaron la confianza de grandes hombres i buenos amigos, en las cultas sociedades de norte América.

Facilmente se concibe, que habiendo visitado el Sor. Urmeneta, las mas poderosas, las mas civilizadas naciones del mundo, debe conocer de un modo práctico las garantías individuales, i poseer las condiciones mas necesarias al honrado caballero que sabe respetar los derechos de ciudadano i apreciar en lo que vale la libertad de una República, que a costa de sangre i merced el valor de sus hijos pudo conquistar su independencia.

Siempre léjos de hipócritas i añejas preocupaciones de fanáticos jesuitas, el Sor. Urmeneta no tiene la falsa astucia de la intriga, aunque no desconoce los efectos maléficis que ella produce en las sociedades donde logra introducirse.

El S. Errázuriz es todo lo contrario del S. Urmeneta; su ilustracion, es aquella ilustracion teórica que el individuo adquiere en los seminarios o colejos de jesuitas, adonde mas bien que a educarse va el jóven a hacerse ridiculo pechoño.

En fin, respecto a este Sor. dejaremos la palabra a nuestro colega *Rebunque*, cuyo artículo reproducimos en otro lugar del presente número.

La pila.

Hace ya varios días que algunos trabajadores se ocupan en levantar el nivel interior de la fuente de la pila. Esta medida tiene por objeto dar mas fuerza a la salida del agua, i proporcionar mas comodidad a los que la toman de los pilones que hai en las cuatro esquinas de la plaza de armas.

Se nos dice que la pila será pintada en poco tiempo mas, i es muy probable que la Municipalidad, trate entonces de ponerle el gas.

Ojalá así suceda!

Puentes.

Los que recientemente se han construido en las calles de la poblacion, no parecen de buena clase, pues hai muchos que estan en muy mal estado, i la policia debia de dar cuenta de este asunto para que fueran reconstruidos.

Pastoral.

Con este titulo leemos en el *Ferrocarril* del 7 del presente, el remitido que a continuacion copiamos:

«Se ha repartido una pastoral entre los fieles del partido gobiernista con el objeto de recaudar fondos para los trabajos en obsequio de la candidatura clerical. Esta pastoral es firmada por los prebendados don Joaquin Brest Gana, canónigo con la merced del Código de enjuiciamientos, i don Manuel Camilo Vial, dignidad en la Corte Suprema, chantre en sociedades anónimas por delegacion del gobierno i postulante oficial perpétuo al decanato de leyes.

Estos prebendados fueron los mismos que en vez pasada se dirijieron a los pueblos encargándoles la necesidad de perpetuar el estado actual de cosas. No les falta razon para desearlo por sí, i ademas el canónigo Brest Gana en representacion de toda su parentela

A lo que se dice, parece que hasta el día de ayer se habian recojido cuarenta i cinco mil trescientos pesos, erogados en la forma siguiente:

Don Federico Errázuriz	20,000
« Juan de D. Correo de San	10,000
« Francisco Arriagada	6,000
« Patricio Larrain	5,000
« Francisco de B. Larrain	4,000
« Diego Antonio Tagle	300 con

promesa de aumentar este óbolo si hai misas de San Gregorio.

No vemos la necesidad de que los prebendados Vial i Brest Gana se afanen demasiado en aumentar la coleta. Con la ayuda de la curia, de los intendentes, gobernadores, subdelegados, inspectores i jefes de la guardia nacional es posible que el estado actual de cosas de que con tanta razon se preocupan, se perpetúe aunque la jente no aldoje.—Es sintico apostólico.»

Chillan.

Estando en campaña la intervencion oficial en los actos electorales, la junta directiva de los trabajos de oposicion en Chillan ha acordado que todos los abogados con que cuenta en sus filas, presten gratuitamente sus servicios profesionales a los ciudadanos que por causas políticas sufran persecucion en su persona o intereses, de las autoridades o de sus agentes.—(Discusion.)

Vapor del norte.

(A las 2 hs. P. M.)

Caldera Mayo 12 de 1871.

El vapor *Pacifico* fundeó anoche en esta bahia i dá las siguientes noticias:

Continúa la revolucion en Paris. Las tropas del gobierno tienen cercado a Paris.

Han caido varias bombas dentro de la ciudad. La Catedral de Nuestra Señora i muchas sábanas han sido saqueadas. La *Conciergerie* está llena de clérigos i monjas, arrestados en virtud de autos en que se les llama ciudadanos i sirvientes de una persona llamada Dios.

El arzobispo Darbois fué desendado en la calle atado a un poste i azotado por una partida de rojos.

El fuerte Montaigne ha sido tomado por tropas de Versalles. Los insurrectos han tomado a Clamart. Las tropas de Mac-Mahon rodearon a Mions.

Varias baterías de Versalles han sido desmontadas.

Fuerzas considerables prusianas se dirijen a las inmediaciones de Paris.

Dos mil rojos capturados en Chatillon. Se espera de un momento a otro sea atacado Paris.

Inglaterra invita a la Alemania para que inter venga en los trastornos de Paris.

Los prisioneros franceses estan saliendo de Alemania a razon de mil por día.—El almirante Tegelins ha muerto.

Corren rumores de cambio en el Ministerio español.—Se niega que los Estados Unidos hayan propuesto la anexion de Cuba.

Los pares que hicieran banca-rotta, no podran en adelante tomar asiento en el parlamento británico.

ESTADOS UNIDOS.—La alta comision mista encargada de arreglar la cuestion conocida con el nombre de «Los reclamos de Alabama» ha terminado ya sus trabajos.

España i las repúblicas del Pacifico han firmado un tratado de paz.

Once millones de pesos de la deuda federal fueron amortizados en el mes de marzo próximo pasado.

ALEMANIA.—El dos de marzo se abrieron las sesiones del parlamento alemán, bajo la presidencia del emperador Guillermo.

El vapor *Pacifico* fundeó en este puerto a las 9 hs. P. M. i salió a las 9 hs. A. M. de hoy.

Aguas estancadas.

Junto al cerro amarillo, en la calle del cuartel de policia, existe desde hace mucho tiempo una inmundicia laguna, a cuyas fétidas

aguas seria conveniente darles salida de algun modo.

Otro tanto sucede en la calle de la cañada cerca de la curtiembre de los señores Hurreles.

La época de invierno parece muy apropiado para dar curso a las aguas sucias de la poblacion evitando con esto que el aire se impregne de nocivas miasmas, que acaso pudieran traer una epidemia, como la que actualmente concluye con los habitantes de algunas de las provincias de la vecina República.

A nuestros suscriptores.

Si alguno de nuestros suscriptores no recibe la *Democracia* a debido tiempo, tenga a bien avisarlo a sus E. E. en la imprenta del Comercio, para tomar las medidas necesarias.

Compañia Buña.

Descocha de complacer al público, ésta compañía ha contratado un buen baritono para poder dar óperas italianas, tales como la Norma, el Trovador, la Traviata, Lucia & c.

No dudamos que, el público penquista se apresurará a abonarse nuevamente para dar así un testimonio de justo aprecio a la difícil tarea artística.

La «Democracia».

La falta de trabajadores en el arte tipográfico, nos han impedido dar a luz nuestro periódico con la exactitud debida, pero esta falta la habremos allanado en poco tiempo mas, i esperamos que el público induljente i justo apreciador de las causas que motivan este involuntario atraso, nos disculpará la demora.

Rectificación.

En nuestro número anterior dijimos en un párrafo de crónica, que en el fundo «Dardio», [departamento de Puchacai] habian muerto tres personas atacadas de la epizootia, a consecuencia de haber comido la carne de un buci, muerto de esta epidemia; pero ahora mejor informados, sabemos que las personas indicadas han sufrido solo la enfermedad, sintiendo los mismos síntomas, pero no han muerto.

Tiempo.

Desde al un tiempo se hacia notar la falta de lluvia, motivo por el cual se estaban atrasando las siembras de trigo. Pero el fin, despues de algunos días de niebla, ha caído un aguacero corto pero abundante.

Concertistas.

Ha llegado a nuestro pueblo la señorita Zúñiga, despues de haber dado algunos conciertos en el Tomé, en donde ha sido muy bien recibida, tanto por sus méritos artísticos como por ser una cantatriz nacional. Le acompaña el tenor signor Limberti, quien ya habia funcionado en el Tomé.

Ultimamente se dió un beneficio en este pueblo a favor de la señorita Zúñiga, i fué festejada por hermosos ramos de flores i una excelente tertulia.

Nos remiten

lo siguiente:

Señor Cronista.

Hemos leído en vuestra Crónica que el Ilmo. Obispo principia a cumplir con una de las mas importantes obligaciones de su sagrado ministerio. Los Obispos, segun el decreto del Concilio Tridentino, sesion 24, capítulo 3.º de *reformationes*, son obligados a visitar su Diócesis personalmente o por medio de su Vicario jeneral u otra persona, visita que debe hacerse todos los años. Hai ademas otros cánones i disposiciones legales que ordenan se cumpla con aquel precepto. Sin embargo, la grande estension de nuestras diócesis, no permite que el Obispo cumpla con aquella obligacion, i por eso nos complacemos que nuestro digno Prelado haya principiado en esta época favorable a visitar siquiera las parroquias mas vecinas, pues, hemos oído decir, que tambien ha visitado la parroquia del Tomé. Los Intendentes i Gobernadores andan tambien en visitas. Todos cumplen con sus obligaciones de visitas en estas épocas, sin duda porque en la estacion del invierno, que se acerca, no pueden estar en comunicacion con sus ovejas.

Un suscriptor.

Prémias.

En el *Meteoro* de los Angeles, se publica el siguiente curioso remitido sobre el color de primicias.

SS. EE. del *Meteoro*:

Sirvanse Uds. tener la bondad de publicar en su apreciable periódico la sentencia siguiente:

En Tucapel, a cuatro días del mes de abril del año de mil ocho cientos setenta i uno, ante mí el inspector interino del primer distrito de esta Subdelegacion, compareció presente don Anacleto Lermenda i entabló demanda en forma contra los señores don Cipriano Luna, don Euliojio Padilla, don Manuel Contreras i don José María Zalazar, por cobro de media fanega de trigo que por derechos de primicia correspondia al señor cura párroco don José Domingo Nuñez, su poderdante. Citados los individuos demandados contestaron por el órden siguiente: Luna espuso 1.º no pago la primicia porque el señor cura no cumple con su deber; muchas veces se ha negado a confesar los enfermos que se hallan agonizantes; otras exige por derechos parroquiales sumas que exceden al arancel i a la costumbre establecida por los párrocos que le han precedido,

2.º no pago, ademas, porque el señor cura Nuñez no hizo la novena del Santo Patron de esta villa (San Diego) el año próximo pasado.

3.º que no pagala, en fin, porque lei alguna establece el derecho de primicia, sino que la considerala una contribucion voluntaria i puramente gratuita.—Don Euliojio Padilla espuso: que no debía nada, desde que no habia tenido siembra, pero que aunque hubiera sembrado no la habria pagado tampoco por las mismas razones espuestas arriba.—Don Manuel Contreras espuso las mismas razones causales señaladas mas arriba, i ademas por haber el señor cura dejado de hacer la novena de San Diego el año pasado se habia quedado con un comercio de dulceria i licores sin vender en las fiestas que debieron tener lugar el 13 de noviembre del pasado año.—Don José María Zalazar espuso los mismos motivos señalados por Luna i ademas porque se le habia muerto un primo hermano sin confesion por no haber querido el señor cura prestarle los auxilios del caso.—Atendiendo a lo alegado por las partes i considerando 1.º que si n justas las causales espuestas por los demandados. 2.º que desde el 15 de octubre del año de 1853 fecha en que se impuso la contribucion territorial los párrocos deben, i tienen lo suficiente para el servicio del culto i su congrua subsistencia.

I 3.º que la Religion Católica no es la compulsion, sino una institucion de caridad i mansedumbre, fallo: que no están obligados los señores don Cipriano Luna, don Euliojio Padilla, don Manuel Contreras i don José María Zalazar a satisfacer la primicia que se les cobra; debiendo ponerse en conocimiento del señor cura párroco que su ministerio es ajeno a estas cuestiones, para que en lo sucesivo se abstenga de llegar a tales estremos.

Se negó a firmar don Anacleto Lermenda.

Cipriano Luna.—José E. Padilla.—José María Zalazar.—A ruego de Manuel Contreras i como testigo José Antonio Arriagada.—Por ante mí, Gregorio Sanhueza.

Se le remitió copia al señor cura—doi fé.—Sanhueza.

Queda pues sentado, i lo decimos con pena, que el señor cura párroco de Tucapel, don José Domingo Nuñez, exige a sus feligreses por derechos parroquiales, cantidades mayores que las señaladas por el arancel i por la costumbre establecida por los párrocos que le han precedido o mejor dicho, se hace un negocio que sobre ser inmoral es atrozmente ilegal.

Queda así mismo sentado, que los enfermos pasan a nueva vida sin haber recibido los auxilios que en su piedad creyeran hallar, cuando al decir sus pasos en este mundo de miserias i de lágrimas veian a su alrededor su pastor espiritual.

Queda tambien, así mismo sentado, i esto es lo peor, que el cura párroco don José Domingo Nuñez, recibe, por ahora, lecciones de moral cristiano de un simple inspector; mandándole i explicándole que la Religion del Cristo no es la compulsion, sino una institucion de caridad i mansedumbre i que se debe abstener de andar ante jazeados terrenales por unos cuantos ramos de trigo i de ballico!

Con todos estos antecedentes, bastaba, para que un hombre medianamente delicado se echase su malleta a la espalda i se alejase de un lugar en el cual se ha hecho imposible su estadía.

Señores Editores, sírvanse dispensar por ahora; que si mas tarde..... tal vez! quién sabe.....! entre que incomodarlos nuevamente, pero tanto dispongan de este su atento servidor.

F. V.

Revista del Teatro.

La funcion dada el juéves por la compañía lirica estuvo bastante lucida, aunque la concurrencia de este día no fué tan numerosa; pues en nuestro pueblo existe la costumbre de tener teatro lleno solo el día domingo.

El concierto fué compuesto de la romanza *la brisa loca*, cantado por la voz suave i expresiva del señor Bouvet, de una ariá de la *bella Elena*, muy bien interpretada por la señorita James; i de otra del *Barbero de Sevilla*, en que el señor Genneville vocalizó con la facilidad de una mujer.

En seguida se puso en escena la repeticion del duo de *los dragones de Villars*, musica seria, sublime i difícil, en que la señorita Nau i el señor Genneville alcanzaron acalorados aplausos de nuestro público exigente i justo apreciador de las bellezas del arte.

Luego se dió por primera vez la ópera en un acto de Offenbach *Una noche en blanco*. En ella tomaron parte Genneville en el papel de Juan, contrabandista; la señorita James en el de Paquita, esposa de Juan; i el señor Forlet en el de Hércules, cabo de escuadra.

Paquita está recién casada, i apesar de la hora avanzada de la noche su marido no llega; canta i flora en un ariá bastante graciosa i orijinal. Hércules, su pretendiente, dice que viene a consolarla *personnelement*; i canta una hermosa ariá *consolez-vous*, que fué terminada por una cadencia en falute, que el señor Forlet ejecuta con tanta facilidad, i con los que tanto ha hecho reir, que se los interrumpen los aplausos.

Juan llega i su mujer le hace sospechar que hai alguien en su casa. Hércules se es-

conde en la bodega i despues en un saco. Los esposos se sientan sobre él i cantan un terceto, terceto que hace bastante honor a los directores, que lo pusieron en música poco antes de representar esta ópera. Sin embargo, preciso es decir, que esta parte del argumento deja en los espectadores la impresion de lo inverosímil.

Hércules queda descubierto, pero inspira tan poco temor, que cantan los tres un brindis; brindis, que es lo mejor de esta ópera, i que los tres actores ejecutaron con mucho gusto.

Por último, se dió por segunda vez la ópera *M. et Mme. Denis*. La señorita Nau en su papel de Lucila, era aplaudida con el entusiasmo de costumbre. Esta actriz tiene de tal manera apasionado al público, que un aplauso se le repetía tantas veces, que se vió obligada a cantar el valse de *Romeo i Julieta*, valse que cada vez se ha hecho mas agradable. Pues, cualquier nota de la señorita Nau, será siempre bien recibida por un público que sabe interesarse por lo que no solo es bueno sino sobresaliente en el arte de la música.

La señorita James en el papel de la criada Ania, estuvo bastante graciosa, como igualmente la señorita Bertha en el rol de *M. Denis*.

De la misma manera agradó Bouvet en el papel del soldado *Raméc*, i Geneville en el del sarjento *Bellerose*. Este último actor se hizo notar especialmente en la bella aria, en que envuelto por los vapores de Baco, canta i ronca al compas de la música, i gradualmente llega hasta quedarse dormido.

Por fin el brindis de esta ópera es un quinteto maestro, en que todos los actores supieron explotar con aventajado gusto las bellezas musicales.

Esta compañía piensa dar algunas funciones en Coronel, i es probable que en Talcahuano les convendría de la misma manera. Sin embargo, sus directores, ántes de dar funciones en los pueblos de pequeñas dimensiones, esperan que les aseguren alguna ganancia.

El «Chilote.»

Este periódico semanal que se publica en Ancud, i que en la próxima pasada campaña electoral defendió las ideas del partido de oposicion, ha cambiado ahora de bandera, deficiendo al candidato clerical.

Esta repentina transformacion es debida sin duda al cambio de redactor, pues en el número 137 de dicho periódico se ve que el Sor. Mujica deja la redaccion, i en el número siguiente, el Sor. Garrao nos fleta por su candidato para Presidente de la República, al Sor. don Federico Errázuriz, elegido en la convencion de Abril. Sin embargo no dudamos que el pueblo chilote sabrá elegir entre los dos actuales candidatos, i apreciar el mérito del uno junto con las garantías que ofrece, i el jesuitismo del otro.

Club social de artesanos.

Este club, fundado por don Pascual Binimelis, se ha establecido últimamente como sociedad anónima compuesta de cincuenta acciones, por creerlo sus socios de esta manera mas conveniente para su sostenimiento i su progreso.

Queda al mismo tiempo reglamentada la admision de nuevos socios que no tengan derecho a los intereses materiales del Club.

Las mejoras que últimamente se han hecho en este establecimiento, lo hacen que sea el mejor lugar en que el artesano pueda encontrar un recreo social e instructivo. Pues además de los juegos de mera entretenion, se ha arreglado una sala de lectura en que se encuentra un gran número de diarios.

I, segun se piensa, se trata de establecer algunas clases nocturnas, en que sus miembros puedan procurarse la instruccion reciproca. Esta idea realizada, seria el complemento de los beneficios que está llamada a prestar esta bella institucion, destinada a contribuir al desarrollo de la sociabilidad de los artesanos.

El ferrocarril.

Con interes se pregunta cuándo se pondrá a disposicion del público, la parte del ferrocarril comprendida entre Concepcion i Talcahuano. Segun se asegura esto no sucederá hasta que los trabajos hayan llegado a Malvoa, porque en la actualidad ellos se encuentran talvez interrumpidos por atender al cumplimiento del servicio público. Los trabajos llegarán a Malvoa en algunos ocho meses.

Botica de se...

La de don Pablo Metzdorff.

FOLLETIN.

JUAN DE CHAZOL

por

MR. MARIO UGHARD.

(Traducido para la «Democracia.»)

PRIMERA PARTE.

«Nada es mas sencillo que vivir i nada es mas complicado que la vida.» ha dicho en alguna parte Macauloy. En efecto, hai existencias que la suerte parece reservar para estrañas peripecias i que dejan mui atras las invenciones del romance. Esta historia principió, se puede decir, con una aventura tan misteriosa como trájica que conmovió profundamente el mundo aristocrático que se llama todavia el noble barrio. Por mas conocidos que hayan sido en la gentry parisiense las personas es de este drama olvidado, lo hemos cubierto con un velo demaciado espeso para que sea posible reconocerlo. Si como moralistas podemos hacer objeto de estudio de los hechos contemporáneos, nos hacemos un deber de protestar contra toda alusion, por remota que sea, a nombres respetables. Los caracteres que tratamos de delinear, pertenecen a la sociedad de nuestro tiempo en que las personalidades se pierden de dia en dia en la corriente comun de la educacion igualitaria; si algunos razgos mas sobresalientes los distinguen de la muchedumbre i los hacen parecer a ciertos tipos conservados en algunos recuerdos, es porque el novelista tiene necesidad de trazar sus héroes con una linea mas pronunciada para hacer resaltar el interes. La historia de Juan de Chazol es verdadera, mas de un lector la reconocerá; pero la imaginacion del autor ha puesto en ella de su parte, lo necesario, para que nadie sino él pueda decir, donde comienza la fábula, o donde acaba la verdad, mas dramática muchas veces que la misma ficcion.

En la hora en que principia esta relacion, Juan de Chazol tenia veinte i siete años. Aunque se distinguiese por un espíritu superior a las preocupaciones vulgares i aunque hubiese corrido mucho el mundo, no era sin embargo uno de esos héroes que despues de «La confesion de un hijo del siglo» hacen gala en los romances de sus organizaciones legronianas i de sus almas gastadas. Espíritu ardiente i entusiasta, corazon viril, no se sentia fatalmente desheredado de toda creencia. Una educacion singular, a la cual debió sin duda, la enerjia un poco brusca, que fué uno de los razgos mas acentuados de su carácter, una vida activa en fin, arreglada por el deber, habian desarrollado en él, la conciencia de que a despecho de las diatribas, la época en que vivimos no carece de alguna grandeza. Para decirlo de una vez, aunque familiarizado con el vicio, creia todavia que la virtud no estaba del todo desterrado de aqui abajo. Su pasado podia contarse en pocas palabras.

Los Chazol eran una de las mas ricas familias de la Provenza; Juan, mui niño aun cuando perdió a su madre, habia sido educado en el fondo de un castillo por su padre, el conde Guy de Chazol, cuando por la segunda vez quedó huérfano a las quince años. Un tio materno, el vice-almirante Montalduet, marino de vieja alcurnia, fué entonces su tutor. Era un hombre de sentido práctico de espíritu cultivado. Era viudo, i no le disgustaba su estado, feliz de agregar un atractivo a su vida adoptó como hijo a su sobrino. Un mes despues de la muerte de M. de Chazol, al partir para la estacion de las Indias, resolvió tomar a Juan a bordo. De todas sus afecciones pasadas, de sus goces, i de sus recuerdos de niño, no quedaba al huérfano mas que un amigo querido; era Miro, un muchacho de su edad, hijo de su nodriza i su hermano de leche, que le era tan adepto como un perro. El dia de la partida de Tolon, en el momento en que el almirante iba a subir en su bote, un ser livido, desmelenado, salió de entre la muchedumbre, abriéndose paso entre los marineros, i de un brinco saltó a la embarcacion, que casi zozobró. Juan reconoció a Miro, dió un grito i le abrazó. El pobre muchacho se habia escapado de casa de su padre i llegaba a pié i muerto de hambre. Aunque el almirante no fuese de fibra mui sensible, se sintió conmovido con esta abnegacion salvaje. Juan queria conservar a su compañero. Miro reunia todas las cualidades necesarias para un excelente marino. Se dejaron a un lado las formalidades, se dió aviso al padre, i el niño fué embarcado como grumete.

Todo el mundo sabe cuanta ciencia puede encontrarse entre los oficiales de un navio almirante i los servicios que prestan en esos viajes de exploracion, que exigen el empleo de todos los conocimientos humanos. Desde el capellan de la armada, que era un sabio, hasta el cirujano, que era un célebre naturalista, todos fueron profesores de Juan, durante los largos ocios de la mar, en que el estudio es el refugio mas seguro contra el fastidio. Dotado de facultades poco comunes, encontraba a cada paso la aplicacion de lo que aprendia en los libros, método mucho mas eficaz que las demostraciones teóricas de la escuela. Pero lo que debia sobre todo influir en su vida, era esa existencia sana, activa i peligrosa que le dió el corazon de un hombre en la edad en que no podia ser sino un niño. El continuo espectáculo del poder humano en combate con el ciego elemento, la majestuosa soledad de la nave, perdida en la inmensidad, los tercos marineros, a quienes el peligro constante endurece contra el mal i los mantiene en la sencillez de su fé, todo esto debia conservar su espíritu de esas vulgaridades de esceptismo, que parecen ser el evangelio de nuestros ociosos de veinte años. La nocion del deber enseña la verdad; la disciplina i la lei del respeto reforzarán su carácter, revelándole el valor de su dignidad personal a los dieziocho años, dió sus exámenes, ganó valientemente su charretera i sirvió bajo las órdenes de su tio.

Dueño de un patrimonio de 200,000 libras de renta, dotado de una salud de fierro i de instintos de poeta, tal era Juan. Cuando entró a la vida, con la imaginacion exaltada, con la ambicion i las aspiraciones juveniles, cabeza viva i corazon ardiente, verdadera naturaleza provenzal, usó de su juventud talvez con un poco de locura. La monotonía de abordo despierta entre los marinos exuberancias de deseos i de vida, que gastan prodigamente en los cortos instantes de libertad que les deja la mar. Aventuras en paises remotos, nuclus de locura, en los cuales perdía i ganaba el oro a manos llenas, en esas terribles luchas de jugadores, en que el revolver i el puñal sirven para marcar los puntos, i de dónde mas de una vez, no salió vivo, sino gracias a la ayuda de Miro, que le seguia por todas partes en sus calaveradas. Juan quemó su corazon de 20 años en todas las llamas i corrió todos los peligros que tantas imaginaciones sueñan. Resulta de aqui, que en la hora, en que para todos comienza el viaje de la vida, él habia ya dado muchas veces vuelta al rededor del mundo i de si mismo.

(Continuará.)

AVISOS.

CEBADA.

Se venden de 300 a 400 fanegas, para tratar ocurran a casa de D. Constantino Larenas en Concepcion o al que suscribe en Nacimiento.

AEEJANDRO LARENAS.

2—Mayo 13—h.

NUEVA TIENDA

DE MERCADERIAS.

El que suscribe ha recibido por el último vapor los artículos siguientes:

- Jéneros blancos, muchas clases
- Jéneros de lana para vestidos
- Paño negro i azul superior clase
- Hilo en carretilla para máquina
- Corbatas de seda para hombres
- Casimir de lana en cortes
- Sombreros de paja adornados
- Alfombras para iglesias
- Medias finas para niños
- Casimires imitaciones
- Casimires para ternos
- Rezo de lana
- Castor azul
- Cachemira negra
- Piqué blanco
- Calzado para niños
- Charlones de lana
- Pañuelos de rebozo
- Coti de algodón
- Tocuyos lisos
- Id. para sacos
- Percalzas
- Id. para camisas
- Sombreros de paño
- Lana merino
- Tasas de porcelana para té
- Guarniciones para lavatorios
- Charoles
- Cigarros puros
- Chocolate frances
- Id. del pais
- Té
- Café Yungas
- Id. Costa Rica
- Arroz
- Azúcar refinada
- Id. Pernambuco
- Id. refinada del Perú
- Ollas de fierro con porcelana, etc. etc.
- I muchos otros artículos que seria largo enumerar.

A. NICOLAS ROJAS.

Calle del comercio, frente al convento de San Francisco.

2—1 ms.—mayo 13.

Se alquila

la casa de la testamentaria de D. Rafael Barrales ubicada en la calle del Comercio a una cuadra de la estacion del ferrocarril. Tiene una buena esquina con armazon i puede servir para un hotel. Véanse con la viuda.

2—Mayo 13—3 v.

Se arrienda

La casa del presbítero don Bernabé Saavedra; tiene una esquina i varias piezas; está situada en la calle de Maipú cerca de la estacion del ferrocarril. Para tratar, véanse con don José Benítez.

2—Mayo 13—6 v.

Se vende una bonita chacra situada en Chiguayante hácia el lado del Bio-bio, i al frente de la de D. Juan Gabler. Su localidad es inmejorable para un negocio cualquiera; es de riego i cuenta con algunos árboles frutales. Los interesados podrán dirigirse a esta imprenta donde se dará razon del vendedor.

1—Mayo 10—h.

LA LIBERTAD

DIARIO POLÍTICO, LITERARIO I COMERCIAL.

Se admiten suscripciones en esta imprenta.

«LA PATRIA»

DIARIO DE VALPARAISO.

Se admiten suscripciones en Concepcion, Imprenta del Comercio.

DIOJANES

PERIÓDICO EN FORMA DE FOLLETO:

Se publica en Santiago i se admiten suscripciones en esta imprenta.

«EL COMBATE»

Se reciben suscripciones a este periódico que se publica en Cauquenes.

LA DEMOCRACIA.

PERIÓDICO POLÍTICO I SOCIAL.

La Democracia se publicará por ahora, dos veces en la semana: los miércoles i sábado.

PRECIOS DE SUSCRIPCION.

PAGO ANTICIPADO.

- Por un año cinco pesos.
- Por un semestre tres pesos.
- Por un trimestre 1 peso 75 cts.
- Número suelto diez centavos.

Tanto en esta ciudad, como en los departamentos de esta provincia i demas pueblos, a todas las personas a quienes se haya dirigido el primer número de la *Democracia*, se les considerará suscriptores por un trimestre, en el caso que, al recibir el segundo número, no devolviesen el primero manifestando su negativa para suscribirse.

PRECIO DE INSERCIONES.

AVISOS: Los que no excedan de diez líneas pagarán setenta centavos por las tres primeras inserciones i diez centavos por cada una de las siguientes. El valor será doble para los avisos de once a veinte líneas i en esta proporcion, los de mayor estension.

REMITIDOS: aquellos que sean de interes particular, cinco pesos por columna.

Toda insercion que conforme a las leyes vijentes envuelva alguna responsabilidad, deberá ser garantida por persona residente en Concepcion, a satisfaccion del Editor.

Todo aviso, comunicado o cualquiera otra insercion cuyo valor no pase de veinte i cinco pesos, se pagará adelantado.

LUGARES DE SUSCRIPCION.

Concepcion	-----	(Libreria de D. José M. Serrato. Imp. del Comercio.
Talcahuano	-----	D. Ed. Williams.
Tomé	-----	« José G. Nogueira.
Rafael	-----	« Mateo Roa.
Coclemu	-----	« W. Castellon.
Ranquíl	-----	« Leon Casanueva.
Penco	-----	« Baudilio Ferrer.
Yumbel	-----	« Franc. Gutierrez.
San Luis Gonzaga	-----	« Mateo Biberos.
Santa Juana i Talcam	-----	« Adolfo Apolonio.
Tucapel	-----	« Ignacio R. Molina.
Coronel	-----	« Juan Bta. Vinet.
Lota	-----	« José A. Monsalve.
Chillan	-----	Oficina de la <i>Discusion</i>
San Carlos	-----	Id. del <i>Peguen</i> .
Búlnes	-----	D. Domingo 2º. Lugo.
Pemuco	-----	« Francº. Rodriguez.
Yungui	-----	« Francisco Vargas.
Cauquenes	-----	Oficina del <i>Combate</i> .
Quirihue	-----	D. Blas Maira.
Cobquecura	-----	« Fco. Javier Garcés.
Chanco	-----	« Ricardo Hurtado.
Parral	-----	Oficina del <i>Iris</i> .
Constitucion	-----	D. Belisario Urivi.
Linares	-----	« Manuel Zurita.
Anjeles	-----	Oficina del <i>Meteoro</i> .
Nacimiento	-----	D. Alejandro Larenas.
Angol	-----	« Manuel Castillo Vial
Santa Bárbara	-----	« N. Badilla.
Florida	-----	« José M. Muñoz.
Quillon	-----	« José M. Arriagada.
Hualqui	-----	« J. G. Oñate.

IMPRENTA DEL COMERCIO,